

# مَطُومَاتُ شَرْقِيَّةٍ جَدِيدَةٍ

ALMANACH CATHOLIQUE D'EGYPTE

pour 1922

1 vol. in-12, illustré, pp. 117, Le Caire, Kahla et C<sup>ie</sup>

نقوم بمر الكاثوليكي

نفتي لجنة الشبان الذين تولوا نشر هذا الاثر الجليل الذي تردان به بيوت الحاشية ونوادي العموم. فقد ضنوه من الافادات عن الشرق ولاسيما عن مصر ما يشوق التراء الى مطالعته والاستفادة من مضامينه ومعلوماته. وهذه السنة الاولى ابروزو وهو يفتن النظر بروا غلافه. وقد سررنا خصوصا بمطالمة مدمته لحضرة الاب غييون رئيس مدرسة العائلة المقدسة في القاهرة مع ما ورد من الرسائل الناشطة للقائمين بهذا العمل مباشرة بتيافة الكرادلة غياري ودويوا ويرون وغيرهم من الذوات. وفي صدر التقوم صورة بيئة قداسة الحبر الاعظم ثم تصاور وتقرش مختلفة تحمي في القلوب محبة الوطن هذا فضلا عن عدة مقالات وروايات واخبار تجمع بين اللذة والمنفعة. فتستفي لهذا التقوم رواجا كبيرا وتحسينا متواحلا للدين التابعة الاب يوسف منفي

Das Gelände nach älterer arabischer Auffassung von Walter  
Gottschalk. Berlin, Mayer u. Müller, in-12, 1919, pp. 185

النذر في عرف فداء الرب

ان في الناسك الدينية بين كل الشعوب. قانما خصوصا للنذور التي يرتبط بها الانسان نحو الهة. ومن تصفح تواريخ العرب وآثارهم وجد لنذورهم شأننا ضليا يستدل بها على روحهم الدينية وعاداتهم القوية. فهذا ما ساق الدكتور غوتشلك الى ان يستقصي البحث في نذور العرب - و- كان في اوائل الاسلام او في عهد الجاهلية. فراجع كل ما جاء عن ذلك في القرآن والحديث والشم الجاهلي والآثار القديمة والتواريخ الشرقية والتربية. وتآلف المستشرقين الحديثة تصف كتابا فريدا في جنبه بحث فيه عن حقيقة نذورهم وصورتها وانواعها وشروطها فجا. كتابه تأليفا مستوفيا لم يدع منه صغيرة او كبيرة الا ودقق فيها النظر. وكان المؤلف قد اوشك ان ينجز عمله اذ

أعلن بالحرب سنة ١٩١٤ فلم يتمكن من نشره إلا بعد نهايتها.. فنحضة الشكر  
وثنني على حُسن تأليفه المشع . . . . . ل. ش

Paul Cazin: DÉCADI OU LA PIEUSE ENFANCE. 1 vol. in-16, Paris, Plon, Prix 7F

### الشيبة الصالحة

للعيال المسيحية في الغرب طرائق عجيبة لتتيف عقول اولادهم الصغار وتهذيب  
اخلاقهم ليبتجوا في قلوبهم روح التقى ويرشدوهم شيئاً فشيئاً الى كرامة الدين والى  
الاعمال الشريفة الصالحة. وقد اتخذ صاحب هذا الكتاب مثال ولده سناه ديكادي  
ونسب اليه اخلاق فتى ذي حجة وطيح فيين كيف نال بالتربية الحسنة طباع الشاب  
الصالح حتى اصبح في عنوان شبابه ثم في كهولته سذ وطنه في الحرب والسلام واستوقف  
اليه ابصار الجميع فأتوا على مبادئه ودينه وكرامته حيانه. فنشكر صاحب هذا  
التأليف ونوصي به كل من يدعوهم الله الى ارشاد الاحداث وخدمة الوطن بتهينة  
رجال القند . . . . . الاب ل. دي بلاس

Jacques Ancel: LES TRAVAUX ET LES JOURS DE L'ARMÉE D'ORIENT  
(1915-1918). 1 vol. in-16, pp. 233, 1921. Paris, éd. Bossard, avec 2  
Cartes et 16 fotogr. hors texte

### اعمال الجيش الفرناوي في الشرق

قرأنا بكل شوق ولذة هذا الكتاب الذي وضه احد ضباط الجيش الفرناوي  
المرسل الى سالونيك وفيه اجلي بيان لسياق اعمال تلك البعثة العسكرية التي تولاهما  
الحلفاء بعد كسرة السرب وتزول البلغار في ساحة القتال. فيتبع الكاتب كل حركات  
الجنرال سرامي ويحجز بتردد اليونان بين الملك قسطنطين ووزيره فيزيلوس ثم يبقية  
الوقائع التي لم تأت سريعاً بالنجاح المأمول لكانت عليه سياسة الحلفاء من الحيرة والتقلب.  
وفي الكتاب مدّة تصاور وخارطتان حستان يسهل بهما على القارئ متابعة حركات  
الجيش في تلك الاثناء. أما الفصلان الاخيران ففيهما وصف غاية في التأثير لحاقمة هذه  
البعثة بانتصار الحلفاء. الباهر على القوات العسكرية من المان وغسويين وبلغار الى يوم  
الاعلان بالهدنة في ١١ كسرين الثاني ١٩١٨. وقد أترن طبع هذا الكتاب المستد الى

اصدق الامانيد وفي آخره فهرس لأعلام الرجال والامكنة . ولعل المؤلف مع صا يتوخاه من التزامة يُظهر بعض الميل الى الجذال سرأي لتبذنه ساحته والدفاع عن تصرفه

الاب ٨ . لامنس

D<sup>r</sup> E. Monin: Hygiène et Médecine des Vieillards. 1 vol. in-16, pp.480, Paris, G. Doin, Prix 10/3

تدبير صحة الشيخ وعلاجها

هذا الكتاب فريد في جنبه كتبه احد الاطباء النطاسيين في باريس خدمة للشيخ فقسه الى ٣٨ فصلاً جمع فيها كل ما يختص بجالة الشيخ أولاً لحفظ صحتهم سليمة. قووية مددة سنين طويلة ليتأخر بذلك وقوع الشيخوخة والمهرم . ثم يستقري احوال الشيخ في كل حركاته ومسكناته وأكله وشربه وبقية اشغاله فيرشده في كل منها الى اصوب التصرف بها لتلا تهنك قواه . واخيراً يفحص اخص الامراض والعلل التي تصيب الشيخ في كل عضو من اعضائه ابدانهم كالعدة والرنة والقلب والاجهزة الهضمية والبولية والمعوية فيشخصها تشخيصاً تاماً ويدل على اسباب علاجها . فمن هذا النظر الاجمالي تظهر منافع هذا الكتاب الجليل

ل . ش

Willy Müller: Manuel de travaux pratiques pour accupor la jeunesse, 1 vol. 8°, Strasbourg, E. Finck, 1922, Prix. 8/70

دليل الشبية على الاشغال السليمة

كم من الأمهات بل كم من المربين والمربيات للناشئة يجتارون في تهدية الفتية والتقيات الناقهين من المرض او تشميل الاولاد في أيام العطلة وفضل الشتاء فلا يدرون كيف ينمون عنهم البطالة الضارة . فيها هوذا كتاب مفيد صنفه السيو مولر في ستراسبورج ضمنه وصف عدة اشغال يدوية سهلة قريبة المتال يمكن الشبان والاولاد والمبلين من المرض ان يلتوها بها ويصرفوا فكرهم اليها بلا عناء وبلذة وينتعموا منها . والمؤلف يصف كل عمل ويرسم صورته ويدل على ما يحتاج اليه لشغله فيقوم بها اولئك الشبان والاولاد حتى اصفرهم سناً فيتملمون كيف ينتفون من قطع الورق ومن ضرب الحيطان فيعظنون عدة مصنوعات : كأكياس ولثائف وقببات

وجواب وغير ذلك مما يجديهم فائدة ويتغذّ به فكرهم فنوصي بهذا الكتاب  
الجميل ارباب المدارس ونظار التلامذة  
الإب اولف غليار

A. Mozziconacci: LE VER à SOIE DU MÛRIER. I vol. in-12 illustré,  
Paris, Hachette, Prix 12 ₣

دررة النر وشجرة التوت

هذا الكتاب من جملة تأليف تنشرها جمعية من الأدباء. تحت عنوان دائرة المعارف  
الزراعية « رأينا » يشمل صناعة الحرير من كل وجوهها فيحسن باهل لبنان الاستفادة  
من مضامينه والمؤلف يقدم عليه نظراً عمومياً عن تاريخ تجارة الحرير في فرنسا وارباحها  
وسبب الازمة الاخيرة التي اصابتها لاجل النفقات الطائلة التي تكلفها المربون لدود  
القر باستتجار عملة من الاجانب. الا أنها في ذاتها صناعة رابحة. وهذا يصح في لبنان  
حيث يقوم بهذا العمل اهل العائلة دون الأجراء. فيقتصدون كثيراً من المصاريف.  
ثم يلحق هذه المقدمة بثمانية فصول يستقري فيها ما تحتاج اليه هذه الصناعة كاختيار  
البزور وخواصها واتواع الدود والقيام بأمرها في كل احوالها الى ان تنسج فيالجها مع  
تعريف عللها وعلاجها. وقد خص باباً مطولاً بشجرة التوت وزراعتها ج. لوفتك

S. M. Zwemer: 1°) Moslem Seeker after God. New-York, Chicago,  
1920, pp. 202 = 2°) Childhood in the Moslem World, Le Caire, 1921,  
pp. 109

المسلم الطالب في - صراخ المتنبئين من ابناء الشرقين

هذان كتابان للدكتور صوثيل زويمر المتشرق الشهير ومحور مجلة العالم  
الاسلامي الذي وقف حياته على ائارة المسلمين وتبشيرهم بالنصرانية. فالكتاب  
الاول بالانكليزية خصه المؤلف بدرس حياة المتصوف الكبير الي حامد النزالي  
فبين ما طبع عليه من السجايا الفريدة وما اكتبه من العلوم الدينية والفلسفة من  
علماء عصره ثم ارتيابه في هذه العالم وابعائه عن طريقة الدين التويم بالتوفيق بين  
الدين والفلسفة العقلية. فكانت هذه الابحاث بمد ارتيابه ادل دليل على ان قلبه  
وصقله كانا متطشين الى معرفته تعالى وذلك ما حدا به الى ان يتقرب من زهد النصارى  
بالتصوف ولعل تقربه هذا كان ربطه بدينهم لو اطلع على حقائقه ونبذ ارهامه فيها.  
وهذا ما يستخلص من هذا الكتاب الذي ضئته مؤلفه بمض الزاعم في نصرانية

القرن الحادي عشر استقاها من موارد بروستانية عكرة. أما الكتاب الثاني الذي صنفته بالانكليزية الدكتور زوير فقد عرّبه الشيخ متري صليب الدوري ومداره على تربية الاولاد بين المسلمين فيصف المؤلف ما رآه بالبيان من خلل هذه التربية في الحياء الاسلام سواء كان من جهة التربية البدنية ام من جهة تهذيب اخلاق الاحداث وتثقيف عقولهم بالعلم والادب فحتلته شغفته على الصغار ان يصنف هذا الكتاب ليستدرك تلك الاضرار ويصون حياة من يعول عليهم الوطن لتربيته ونجاح مستقبله .  
وكفى بذلك دليلاً على فائدة هذا التأليف  
ل . ش

Henri Thuile : Littérature et Orient. I vol. in-16, Paris, Messin, 1921, Prix 7<sup>0</sup>

#### الادب والشرق

نقلت الحرب الكونية مؤلف هذا الكتاب الى القطر المصري فرأى بلاداً جديدة لم يحظر على باله شيء من احوال اهلها ومن عاداتهم العربية فاحب ان يجرد ما سنع له من الافكار في هذا الصدد لاسيما عند زيارته لجوامع مصر ولكاتبة الازهر وعند مطالعته بعض فقرات من القرآن وغير ذلك مما استطرفه فوصفه وصفاً سطحياً دون معرفة حقيقته . وكان في تلك الاثناء يكاتب اصحابه في فرنسا فيرسلون له ما تجود به قريحتهم من النثر والنظم في الاحوال الحاضرة فجمع كل ذلك في كتاب هذا الذي نخدعنا باسمه وسرايه  
الاب ح . نونك

#### كلمات و اشارات بقلم مي

طبع في مطبعة اللال في مصر سنة ١٩٢٢ من ١٤٤

كلمات درية نثرتها ابنة وطننا من فيها البليغ و اشارات عسجدية - طرّها قلها السائل . مي فتاة يجيبها اسمها المبهم ولكن كتاباتها الرائقة تُسفر عن عيائها الكريم . وقد اطرائنا سابقاً طلّوة اذنانها وانجام معانيها ومقدرتها على التفنن في الكتابة . ولعل هذا الكتاب الجديد ادل على كل ذلك مما سبق لنا وصفه . فسواء قامت مي ترّحب بالوقود في حلة الكوخ الاخضر وعلى ركب سكيناً ام خطبت في نوادي مصر تدافع عن حقوق جنسها المهضومة وتدعو الى الاخاء وتشارك باكرام الادباء .

او استقرت العبرات على سروريا الجائنة وعلى الايتام والبانين فبكل هذه القلمات يستحق  
كلامها الثناء. فانها تلبس ثوباً قشياً من اللفظ وتضمتة معانيه تتجاوز الإذنان الى ان  
تبلغ الجنان فيهتر السامع طرباً لحسها ولرقتها. وكان في بها يدعوها الله الى ان تنهض  
بينات جنبها من حضيض الذل الى منصة الشرف والادب والدين ولا تحزير للمرأة  
بغير هذه الامور الثلاثة

### مذكرات مدام اسكويث السيدة مرغو

ترجمة لسد افندي خليل داغر

عُني بشره يوسف نوما البستاني في مصر سنة ١٩٢٢ (ص ٢٥٢)

ليس تحت هذه المذكرات كبير امرٍ فاستحقت ان تُنقل الى لغتنا العربية ونحن في  
حاجة الى الروف من الكتب المفيدة من تاريخ وعلوم وفنون تخار منها بلادنا وتو فر  
في البلاد الغربية. فان السيدة مرغو شبيهة بكثير من ذوات جنبها لاسيا في انكلترة  
البروتستانية تتنلب بين اهلها واقاربها ومعارفها فلا تدع واحداً منهم الا تشع في  
وصف اخلاقه وما جرى لها معه كما انها تشع في تعريف ما حضرته من الحفلات  
والاجتماعات الاهلية والمدنية وذكر براعتها بركوب الخيل والرقص وجمع العاديات وكيف  
كثرت خطاياها الى ان اتتت وعمرها ٣٠ سنة بالسفر اسكويث رئيس الوزارة البريطانية  
سابقاً فعاشت معه. فليت شعري اي فائدة من كل ذلك اليست نساؤنا في غنى عن  
هذه الامور الزهمة البعيدة من آداب النساء الصحيحة وترقية جنسهن الحقيقية؟ فسامح  
الله للمرب والسامعي بشر الكتاب

ل. ش

### ردّ الثلاثة واربعين سهم في نحر البراموسي العليل الجدال والوهم

تأليف المفسرود فرنسيس قزمان

اربع نشرات طبعت في صروف دنهور (ص نحو ٣٠٠)

البراموسي احد السرمان اليعاقبة الذي شذبه طائفته ثم الطائفة التبطينية لعدوله  
الى التعالم البروتستانية وهو معروف بقبحه ولطفه في كتاباته. فاليه التجأ بعض

الاقباط الارثوذكس يريشون بهماهما العقائد الكاثوليكية رجاء ان يمدوا الى كنيستهم قوماً نبذوا البدعة الاوطيخية وانضموا الى الكنيسة الرومانية فقام المذكور بحيط خبط عشواء فزعم انه يرميها بثلاثة واربعين نبلاً وكلها طائفة كما بينه له حضرة المنسيور فرنسيس قزمان احد تلامذة مدرستنا الاكليريكية سابقاً ووكيل عام لاسقفية تيبيا حاضرأ فمد الى تلك السهام واحداً بعد آخر وردّها في حجر راميا . والحق يقال اننا ما كنا لنظن ان الاهراء تسمى بصيرة الانسان الى هذا الحد حتى يرى الظلمة نوراً والنور ظلمة كما يقول الكتاب الكريم . فنشكر حضرة المنسيور قزمان على ردوده السديدة فلا شك ان من يطلب الحقيقة بلا غرض تقنمه براهينه الواضحة وتوجب الملام على من يعرف في ما لا يعرف

ل . ش

### التساعية العجائبية لسيدة وردية بمباي

سمى بنشرها القس يوسف رباط الحلبي (طبعة رابعة)

بعطبة القديس بولس في حريماً (بنان) سنة ١٩٢١ (ص ١٢٨)

نوهنا في مقالنا عن الشاربع الكاثوليكية في حلب (١٩٢١ ص ٨٤٤-٨٤٥) ما اجتناه حضرة القس يوسف رباط من النار الروحية في الشهباء بنشر العبادة الى سيدة الوردية المنسوبة الى يوميني . وقد ساعده على ذلك نشره كريمة ضمنها تساعية وفرانض دينية مختلفة طبعها سابقاً ثلث مرّات وما هو كثر رابعة طبعها وقرب فواندها للنفس التقوية التي اختبرت مفاعيلها العجيبة وطلبت ان تقبّس من نورها بممارسة عبادتها

ل . ش

### اللبناية

رسالة في تكبات لبنان مدّة الحرب الى المهاجرين

للنخودي يوسف المدّاذ . طبعت في ريو دي جانيرو (ص ٨٤)

هذه الرسالة اشبه بأساة فاجمة ذات فصول متعدّدة يستقري فيها الكاتب احوال لبنان منذ اعلان تركية بالحرب الى خلاص الوطن من شرور بني عثمان بظفر

فرنسة ودخولها في سواحل الشام . وللمؤلف في اوصاف البلاد وما عمل بها من  
النكبات . كلام مؤثر شعري يخرج من صدر كتيب وقلج كل من صاغت شواجره  
الصادقة وبكته عواطف حبه للوطن اذ عاين الاتراك يمركونه عرك الرحي بشغالها .  
وقد سرتا ما كتبه حضرته عن اولئك الذين تغافوا في اسفاف المهرفين واطعام  
الجانين وفي مقدمتهم غبطة الشيخ الجليل بطريك الطائفة الارمنية والسيد الفضال  
بولس عقل . وهذا احسن جواب على تهم بعض التشدقين وذوي النيات السافلة  
الذين اشاعوا الارجيف وسودوا وجه الحقيقة ونسبوا الى اولئك المحسنين الطمع  
والتهافت على الدراهم بدلاً من ان يطنوا بشكرهم لمروفتهم ويجاهروا بتراهمهم  
وفضلهم العميم

ل . ش

﴿ اعجاب البطريكية الارمنية ﴾ خطبة وقصيدة رفعها المنصور البديوط بطرس  
حبيقة الى معالي غبطة السيد ماري الياس بطرس الحويك بطريك انطاكية وسائر  
الشرق احتفاء وتهنئة بالعيد الثالث والعشرين لتذكار ارتقائه الى السدة البطريكية .

طبع في المطبعة الكاثوليكية مع رسم غبطته (١٩٢٢ ص ٨)

﴿ قانون التسادي الاديبي ﴾ المؤسس سنة ١٩٣٩ يطرابلس القرب (ص ١٠) .  
نسى لهذا الشروع ثباتاً ورقياً

## شذرات

﴿ السلف والحلف ﴾ بنسبة وفاة المثلث الرحمت قداسة الابا بندكتوس الخامس  
عشر وانتظار العالم لتعيين خلفه طلب الينا بعض القراء ان نصف لهم العادات الجارية  
في رومية العظمى عند وفاة الاحبار الرومانيين وتنصيب الابا الجديد . وقد سبق لنا  
في ذلك مقالان مشتملان تحت عنوان السلف والحلف نشرناهما مع رسوم عند وفاة  
الابا لاون الثالث عشر في الشرق (٦ [١٩٠٣] : ٦٢٨-٦٨٥ و ٢١٢-٢٥٩) ومنها  
استمد الحوري شكر الله صغير العجلوني الخلاصة التي نشرها اخيراً في جريدة الازر